

Org.: FAIRBIKERS NATURPARK OUR

MOUNTAINBIKEFEST **13.09.2009** **HOSINGEN**



5 NEW TRAILS
SPORT · FUN · ACTION

INFOTEL : 92 33 90 · 661/660 603



www.fairbikers.net

EN LOCATION CHEZ BOISSONS HEINTZ

GRILL MOBILE



EQUIPEMENT

- 4 friteuses & hotte professionnelle
- 2 grills à gaz
- 1 évier/lavabo main avec eau chaude
- 2 réfrigérateurs inox
- armoires de rangement
- set d'hygiène (savon, chiffons, serviettes,...)

ACCESSOIRES INCLUS

- égouttoirs
- écumeurs
- pince à rôtir
- salière
- planche à découper
- poubelles 240 l

DIMENSIONS

- Longueur: 4,06 m
- Largeur: 2,26 m (fermé), 3,66 m (ouvert)

NOUS FOURNISSEONS



- assiettes, barquettes & couverts plastiques,...
- frites et viandes
- sauces: mayo, ketchup,...



Z.I. op der Hei - L-9809 HOSINGEN
Tél.: 99 80 81 - 1 - Fax: 99 80 81 81
info@bheintz.lu - www.boissonsheintz.lu



**Dir verreest...
mir sécheren äert Dohëem.**



**1, Z.I. Bombicht
L-6947 Niederanven
Tél. 310 555 - 1
Fax 310 555 - 920**

**21, rue Principale
L-9835 Hoscheid-Dickt
Tél. 90 80 91 - 1
Fax 90 80 91 - 92**

L.S. Sports

Sàrl



10, impasse Abbé Müller L-9065 **Ettelbruck**
Tél. 00352/ **81 84 95** E-mail : info@ls-sports.lu
www.ls-sports.lu

GRAPHIC.com



SPORTSWEAR

63, ROUTE DE DUDELANGE
L-3222 BETTEMBOURG

tél. + 352 37 10 90 • fax 26 37 43 90 • info@gigi.lu

Carrelages - Chapes - Sanitaire - Sauna - Solarium - Rénovation clé sur porte de salle de bain - Châssis et portes Alu-Bois-PVC

RINNEN
Mon habitat, c'est mon chez moi!

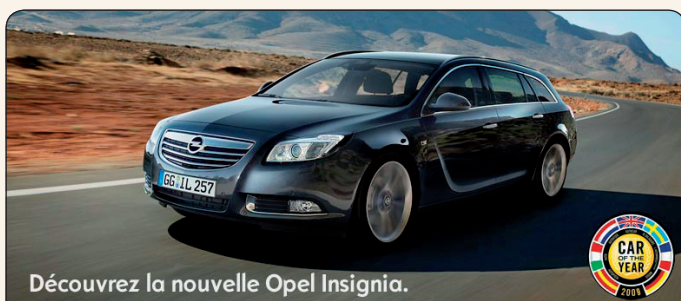
Route de Bastogne, 2 L-9706 **CLERVAUX**
Tél: 00352 92 97 01-1 • Fax: 00352 92 90 19
E-mail: info@rinnen-clervaux.com
www.rinnen-clervaux.com

Salle d'exposition ouverte aussi
le dimanche, de 14 h à 18 h.



MASSEN[®]
la vie côté shopping

24, Op der Haart Tél: (+352) 26 901
L-9999 Wemperhardt Fax: (+352) 26 901-300
www.massen.lu e-mail: massen@massen.lu



 **reiter**
hosingen
Tel. 92 13 09 Fax 92 13 30

TRAVAUX DE TOITURE



nagel patrick
HOSCHIED-DICKT

- Neueindeckung
- Dachreinigung und -reparatur
- Schornsteinreinigung und -reparatur
- Gerüstbau und -verleih
- Giebelbekleidung
- Kranverleih

TEL: 990 410 GSM: 691 185 348 www.nagel.lu



Malerbetrieb
KREMER

P. Kremer S. A. R. L.

36, Hauptstrooss · L-9806 Hosingen

Tel. 92 93 16 · Fax: 26 91 07 02 · E-Mail: info@p-kremer.com

Ären Installateur mat Erfahrung

HACKGUT **PELLETS** **SCHIEHTHOLZ**

ETA
ETA-Heiztechnik GmbH
www.eta-heiztechnik.at

Das ETA Komplettprogramm
für nachhaltige Energie

CHAUFFAGE
SANITAIRE



SCHMIT NICO S.à.r.l.
L-9835 HOSCHIED DICKT

Tél.: 99 04 07-1 · Fax: 99 07 15
Dépannage: 99 04 07-44
www.nicoschmit.lu · info@nicoschmit.lu

www.nicoschmit.lu



Tel.: +352 90 81 43
Fax: +352 26 90 33 60

UMWELTECHNIK

Regenwassernutzung



Photovoltaik



Ravinic S.à.r.l.
7a, rue Principale
L-9466 Weiler

www.ravinic.com



ELECTRO-NORD s. à r.l.

L-9806 HOSINGEN
Tél. 92 13 55 - 99 40 97
Fax 92 90 54

www.electro-nord.lu



OCCASIONSMAART s.r.l.



www.o-m.lu

NUNO FERNANDES / HOSINGEN / TEL. 26 95 95 95

PROGRAMM MOUNTAINBIKETOUREN

5 Strecken / Pistes balisées

km	29km*	44km*
Schwierigkeitsgrad	leicht	mittel
Degré de difficulté	facile	moyen

* Streckenlänge und Höhenprofil sind bei der Einsc

* Distances et profils altitudes sont affichés

- Anmeldung & Frühstück ab 7:30 Uhr
- Start von 8:00 Uhr bis 12:00 Uhr
- Start/Ziel : Centre Culturel
- Duschräume und Fahrradwäsche stehen zur Verfügung

Ab 11:00 Uhr : PASTA PARTY

Spaghetti Bolognese

Spaghetti Végétarienne

Kinderanimation:

Mal- und Videoecke, Springschloss

SHOWROOM :

L.S. SPORTS • FITNESS ACADEMIE • GIGI

Ab 21. August

STRECKEN & PROFILE ANGEZEIGT

AUF : www.fairbikers.net

PROGRAMME RANDONNEE VTT

	57km*	66km*	82km*
	mittel	schwer	schwer
	moyen	difficile	difficile

Einschreibung und auf www.fairbikers.net angezeigt
chés à l'inscription et sur www.fairbikers.net

- Inscription & Petit Déjeuner à partir de 7h30
- Départ de 8h00 à 12h00
- Départ/Arrivée : Centre Culturel
- Vestiaires et nettoyage de vélo à disposition

A partir de 11h00 : PASTA PARTY

Spaghetti Bolognese

Spaghetti Végétarienne

Animation pour enfants:

coin dessin et vidéo, château gonflable

SHOWROOM :

L.S. SPORTS • FITNESS ACADEMIE • GIGI

A partir du 21. août

CIRCUITS & PROFILS AFFICHÉS SUR
www.fairbikers.net

INFOTEL : 92 33 90 • 661 660 603



Raymond Schaus Agence Générale

toutes opérations d'assurances

25, Kraeizgaass • L-9807 HOSINGEN
Téléphone: 92 91 95 • Fax: 92 91 96
e-mail: schausr@pt.lu



CENTRE FINANCIER WEISWAMPACH- WEMPERHARDT

24, op der Haart
L-9999 Wemperhardt
Téléphone 99 83 15-1
Fax 99 77 70

AGENCES

Clervaux	16, Grand-Rue	Tél. 92 11 21
Hosingen	12, rue de la Croix	Tél. 92 13 54
Troisvierges	25, Grand-Rue	Tél. 99 80 66



SPUERKEESS

Äert Liewen. Är Bank.

Banque et Caisse d'Epargne de l'Etat, Luxembourg, établissement public autonome,
1, Place de Metz, L-2954 Luxembourg, R.C.S. Luxembourg B 30775, www.bcee.lu.

Bau - Miwwelschreinerei

DOHM



Kräizgaas 22-24 · L-9807 HOSINGEN
Tel . +352 92.13.64 · Fax. +352 92.04.27
info@dohm.lu · www.dohm.lu

- ◆ Magasin électro-ménager
- ◆ Installations électriques
- ◆ Systèmes d'alarme et de sécurité
- ◆ Antennes paraboliques
- ◆ Service après-vente

©Graphic Com. 0032 (0)80 517 453



ELECTRICITE

ZAHNEN

60, Grand-Rue L-9711 CLERVAUX
☎ 92 07 57 Fax. 92 93 50

Fitness academy & club
Wir bewegen Sie!

7-9, RUE PRINCE HENRI – L-9047 ETTTELBRUCK – TEL: 26.81.19.19

SOMMER-PROMO

JETZT SUPERGÜNSTIG EINSTEIGEN & SONDERPREISE SICHERN:

12 MONATE + 1 MONAT GRATIS

24 MONATE + 2 MONATE GRATIS

SPECIAL: 50 % RABATT AUF DIE SERVICEPAUSCHALE

SIE SPAREN WEITERE 75 €

TERMINVEREINBARUNG ZUM KOSTENLOSEN PROBETRAINING UNTER TELEFON: 26.81.19.19

ÖFFNUNGSZEITEN: MO. - FR.: 8 - 21 + SA.: 8 - 16

RÜCKENFITNESS – ABNEHMEN – ERNÄHRUNGSBERATUNG
INDOORCYCLING – GRUPPENFITNESS

CAMPING DES ARDENNES HOSINGEN



Café - Restaurant - Chambres
10 op der Héi L-9809 Hosingen • Tél. + 352 / 921911 Fax. +352 / 92 98 96



www.naturpark-our.lu

Qualifizierte Computer-Experten mit
mehr als 20 Jahre Erfahrung.

**LEGATO
COMPUTERS**



Seit 1992 in Luxemburg

matériaux
cément

2b, avenue de la Gare · L-9540 Wiltz
tél.: +352/95 80 51 · fax: +352/95 89 33

GARAGE - CARROSSERIE



ERPELDANGE TEL. 81 05 41

garage-leweck.lu





(L) 9834 Holzthum
 Tel.: 00352-326401
 Fax: 00352-326401-50
info.lu@weiland-bau.com

Bewährt seit 1897
weiland-bau.com



(D) 54689 Irrhausen
 Tel.: 0049 (0)6550-928451
 Fax: 0049 (0)6550-928453
 Handy: 0049 (0)151-19493992
info@campingplatz-irsental.com
www.campingplatz-irsental.de









Textiles publicitaires
Broderies & impressions

3, Marbourgerstrooss L-9764 MARNACH
 Tel. : 26 91 00 11 - Fax : 26 91 00 21
 E-mail : info@logomotif.lu Web : www.logomotif.lu



Web: www.winandy-thein.lu
 Mail: boucherie@winandy-thein.lu

27, Hauptstrooss
 L-9806 HOSINGEN

Tél.: +352 / 92 04 48
 Fax: + 352 / 92 09 62

Salon de Coiffure

BEIM SOLANGE

*39, rue principale
 L-9806 Hosingen
 Tel. 92 09 99*

PNEUS CENTER - SCHMIT A.

11A, RUE PRINCIPALE L-9834 HOLZTHUM



TEL: 92 06 24
PRIV: 92 18 30
FAX: 2691 0012
GSM: 691 793 654

HEURES D'OUVERTURE: LU - VE: 15:30 - 19:00 HRS
(UNIQUE, SUR RENDEZ-VOUS) SA: 9:00 - 16:00 HRS

garage
R&C BOEWER
concessionnaire

s.à r.l.

Tel.: 90 80 98-1 **Hoscheid-Dickt**



CITROËN



Shop moderne + Car-Wash

Location de Camionnettes, voitures et Minibus 9 places.

Station Aral Hoscheid-Dickt
Tel. : 26 95 93 33
Fermé le Mardi

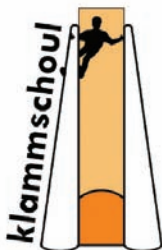
Station Aral Diekirch
Tel. : 80 40 44
Fermé le Jeudi

Station Aral Vianden
Tel. : 26 87 45 39
Fermé le Mardi



Alles super.

Les cinq champs d'activité garantissent une clientèle variée:



- Formation professionnelle continue
- Travaux en hauteur
- Acro-mobile « De Kübi »
- Acroparc à L-Heiderscheid
- Activités d'aventures

www.klammschoul.lu • Tél. 80 48 85 - 49

Le forum pour l'emploi a.s.b.l. est une initiative de réinsertion en faveur de l'emploi. Les demandeurs d'emploi encadrés par du personnel qualifié et expérimenté peuvent, par le biais de ses projets, insérer le marché du travail.

Location de véhicules

Thèves Kf

1, rue Principale
L-9834 Holzthum

Tel: 00352 26913630

Fax: 00352 26910230

E-mail: thevesj@pt.lu


CAFÉ PORTE DES ARDENNES

KEIER

www.KEIER.lu

Hotel Petry Vianden



Hôtel 

Restaurant 

Pizzeria au Feu de Bois

15 rue de la Gare

L-9420 Vianden

info@hotel-petry.com

www.hotel-petry.com



HY · LIGHTS

AGENCE DE PUBLICITÉ
COMMUNICATION VISUELLE

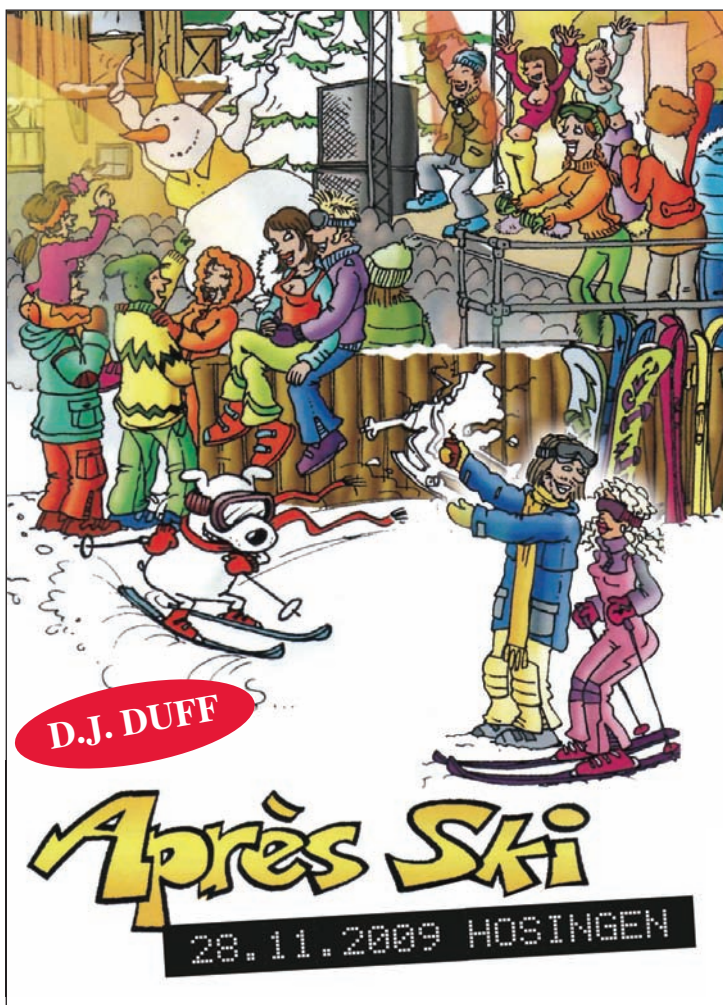
12, RUE DE BASTOGNE

L-1217 LUXEMBOURG

PHONE : 26 33 40 90

INFO@HYLIGHTS.LU

WWW.HYLIGHTS.LU




OVERTRON
 Light and Sound

4, Z.A.C. Happerfeld
HOSINGEN

Tél.: +352 399966-1

online shop:
www.overtron.lu

**Dat richtegt
 Équipement**

fir all Event

